

Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Produktbild









Das Durchführen von Energie, Signalen und Daten ist die klassische Anforderung in der Elektrotechnik und im Schaltschrankbau. Die maßgeblichen Merkmale sind dabei der Isolierstoff, die Anschlusstechnik und der Aufbau der Reihenklemmen. Mithilfe von Durchgangsreihenklemmen können ein oder mehrere Leiter zusammengeführt und/oder angeschlossen werden. Sie können eine oder mehrere Anschlussebenen haben, die auf dem gleichen Potenzial liegen oder voneinander getrennt sind.

Ausfuehrung	Durchgangs-Reihenklemme, Schraubanschluss, dunkelbeige, 10 mm², 57 A, 800 V, Anzahl An- schlüsse: 2
BestNr.	<u>1042400000</u>
Art	WDU 10/ZR
GTIN (EAN)	4032248285655
VPE	50 Stück



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Technische Daten

Abmessungen und Gewichte

Tiefe	49 mm	Tiefe (inch)	1,929 inch
Tiefe inklusive Tragschiene	49,5 mm	Höhe	70 mm
Höhe (inch)	2,756 inch	Breite	9,9 mm
Breite (inch)	0,39 inch	Nettogewicht	22,234 g

Temperaturen

Lagertemperatur	-25 °C55 °C	Umgebungstemperatur	-5 °C40 °C
Dauergebrauchstemperatur, min.	-50 °C	Dauergebrauchstemperatur, max.	120 °C

2 klemmbare Leiter (H05V/H07V) gleichen Querschnitts (Bemessungsanschluss)

Leiteranschlussquerschnitt, eindrähtig, 2		Leiteranschlussquerschnitt, eindräh	tig, 2
klemmbare Leiter, max.	6 mm ²	klemmbare Leiter, min.	0,5 mm ²
Leiteranschlussquerschnitt, feind tig mit Aderendhülse DIN 46228 Klemmbare Leiter, max.		Leiteranschlussquerschnitt, feindräh tig mit Aderendhülse DIN 46228/1 Klemmbare Leiter, min.	
Leiteranschlussquerschnitt, feind 2 Klemmbare Leiter, max.	rähtig, 6 mm²	Leiteranschlussquerschnitt, feindräh 2 Klemmbare Leiter, min.	ntig, 1 mm²

Allgemeines

Leiteranschlussquerschnitt AWG, max.	AWG 6	Leiteranschlussquerschnitt AWG, min.	AWG 16
Normen	IEC 60947-7-1	Tragschiene	TS 35

Bemessungsdaten

Bemessungsquerschnitt	10 mm ²	Bemessungsspannung	800 V
Bemessungsspannung DC	800 V	Nennstrom	57 A
Strom bei max. Leiter	76 A	Normen	IEC 60947-7-1
Durchgangswiderstand gemäß IEC		Bemessungsstoßspannung	
60947-7-x	$0,56~\text{m}\Omega$		8 kV
Verlustleistung gemäß IEC 60947-7-x	1,82 W	Verschmutzungsgrad	3
Überspannungskategorie	III		

Bemessungsdaten nach CSA

Leiterquerschnitt max (CSA)	6 AWG	Leiterquerschnitt min (CSA)	16 AWG
Spannung Gr C (CSA)	600 V	Strom Gr C (CSA)	65 A
Zertifikat-Nr. (CSA)	200039-1057876		

Bemessungsdaten nach UL

Leitergr. Factory wiring max (UR)	6 AWG	Leitergr. Factory wiring min (UR)	16 AWG
Leitergr. Field wiring max (UR)	6 AWG	Leitergr. Field wiring min (UR)	16 AWG
Spannung Gr C (UR)	600 V	Strom Gr C (UR)	65 A
Zertifikat-Nr. (UR)	E60693		

Klemmbare Leiter (Bemessungsanschluss)

Abisolierlänge	12 mm
Anschlussart	Schraubanschluss
Anschlussrichtung	seitlich
Anzahl Anschlüsse	2
Anzugsdrehmoment, max.	1,9 Nm



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Technische Daten

Anzugsdrehmoment, min.	1,2 Nm					
Drehmomentstufe mit Elektroschrauber Typ DMS	· 4					
Klemmbare Leiter	Anschluss Ausprägung	Schraubanschluss				
	Leiteranschlussquerschnitt	Тур	Typ eindrähtig, H05(07) V-l			
		min. 1,5 mm ²				
		max.	16 mm ²			
		nominal	10 mm ²			
	Aderendhülse	Abisolierlänge	min.	12 mm		
			max.	12 mm		
			nominal	12 mm		
		Anzugsdrehmoment	min.	1,2 Nm		
			max.	1,9 Nm		
		Empfohlene Aderend- hülse				
	Anschluss Ausprägung	Schraubanschluss				
	Leiteranschlussquerschnitt	Тур	mehrdräht	g, H07V-R		
		min.	1,5 mm ²			
		max.	16 mm ²			
		nominal	10 mm ²			
	Aderendhülse	Abisolierlänge	min.	12 mm		
			max.	12 mm		
			nominal	12 mm		
		Anzugsdrehmoment	min.	1,2 Nm		
		5 (11)	max.	1,9 Nm		
		Empfohlene Aderend- hülse				
	Anschluss Ausprägung	Schraubanschluss				
	Leiteranschlussquerschnitt	Typ feindrähtig, H05(07) V-I				
		min.	1,5 mm ²			
		max.	16 mm²			
			nominal 10 mm ²			
	Aderendhülse	Abisolierlänge	min.	12 mm		
			max.	12 mm		
			nominal	12 mm		
		Anzugsdrehmoment	min.	1,2 Nm		
			max.	1,9 Nm		
		Empfohlene Aderend- hülse				
Klemmbereich, max.	16 mm²					
Klemmbereich, min.	1,31 mm ²					
Klemmschraube	M 4					
Klingenmaß	0,6 x 3,5 mm					
Lehrdorn nach 60 947-1	B6, A4					
Leiteranschlussquerschnitt AWG, max.	AWG 6					
Leiteranschlussquerschnitt AWG, min.	AWG 16					
Leiteranschlussquerschnitt, eindrähtig, max.	16 mm ²					
Leiteranschlussquerschnitt, eindrähtig, min.	1,5 mm²					
Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig AEH mit Kunststoffkragen DIN 46228/4, max.	16 mm²					
Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig AEH mit Kunststoffkragen DIN 46228/4, min.	1,5 mm²					
Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig mit AEH DIN 46228/1, max.	16 mm ²					



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Technische Daten

Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig mit AEH DIN 46228/1,min.	1,5 mm ²
Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig, max.	16 mm ²
Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig, min.	1,5 mm ²
Leiteranschlussquerschnitt, mehrdrähtig max.	, 16 mm²
Leiteranschlussquerschnitt, mehrdrähtig min.	, 1,5 mm²
Zwillings-Aderendhülse, max.	6 mm ²
Zwillings-Aderendhülse, min.	1,5 mm ²

Klemmbare Leiter (Weiterer Anschluss)

Abisolierlänge, weiterer Anschluss	10 mm	Anschlussart, weiterer Anschluss	Schraubanschluss
Anschlussrichtung weiterer Anschluss	seitlich	Anzahl Anschlüsse, weiterer Anschluss	1
Anzugsdrehmoment, weiterer Anschluss, max.	1 Nm	Anzugsdrehmoment, weiterer Anschluss, min.	0,5 Nm
Bemessungsquerschnitt weiterer Anschluss	4 mm²	Klemmbereich, weiterer Anschluss, max	6 mm²
Klemmbereich, weiterer Anschluss, min.	ı. 0,21 mm²	Klemmschraube, weiterer Anschluss	M 3
Klingenmaß, weiterer Anschluss	0,6 x 3,5 mm	Leiteranschlussquerschnitt AWG, weiterer Anschluss, max.	AWG 10
Leiteranschlussquerschnitt AWG, weiterer Anschluss, min.	- AWG 26	Leiteranschlussquerschnitt, eindrähtig, weiterer Anschluss, max.	6 mm²
Leiteranschlussquerschnitt, eindrähtig, weiterer Anschluss, min.	0,5 mm²	Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig mit Aderendhülse DIN 46228/1, weite- rer Anschluss, max.	4 mm²
Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig mit Aderendhülse DIN 46228/1, weite- rer Anschluss, min.	- 0,5 mm²	Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig, weiterer Anschluss, max.	4 mm²
Leiteranschlussquerschnitt, feindrähtig, weiterer Anschluss, min.	0,5 mm²	Leiteranschlussquerschnitt, mehrdrähtig weiterer Anschluss, max.	, 4 mm²
Leiteranschlussquerschnitt, mehrdrähtig weiterer Anschluss, min.	g, 1,5 mm²		

Maße

Versatz TS 35	32 mm		

Systemkennwerte

Ausführung	Schraubanschluss, Zusatz- anschluss, für schraubbare Querverbindung, geschlos-	Abschlussplatte erforderlich	
	sen		Nein
Anzahl der Potentiale	1	Anzahl der Etagen	1
Anzahl der Klemmstellen je Etage	3	Anzahl der Potentiale pro Etage	1
Etagen intern gebrückt	Nein	PE-Anschluss	Nein
Tragschiene	TS 35	N-Funktion	Nein
PE-Funktion	Nein	PEN-Funktion	Nein

Werkstoffdaten

Werkstoff	Wemid	Farbe	dunkelbeige
Brennbarkeitsklasse nach UL 94	V-0		



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Technische Daten

weitere technische Daten

Anzahl gleicher Klemmen Offene Seiten	geschlossen	Montageart explosionsgeprüfte Ausführung	gerastet Nein	
Klassifikationen				

ETIM 6.0	EC000897	ETIM 7.0	EC000897
ETIM 8.0	EC000897	ETIM 9.0	EC000897
ETIM 10.0	EC000897	ECLASS 9.0	27-14-11-20
ECLASS 9.1	27-14-11-20	ECLASS 10.0	27-14-11-20
ECLASS 11.0	27-14-11-20	ECLASS 12.0	27-14-11-20
ECLASS 13.0	27-25-01-01	ECLASS 14.0	27-25-01-01
ECLASS 15.0	27-25-01-01		

Umweltanforderungen

RoHS-Konformitätsstatus	Konform ohne Ausnahme	
REACH SVHC	No SVHC above 0.1 wt%	

Zulassungen

Zulassungen MAMID

Zulassungen



https://mdcop.weidmueller.com/mediadelivery/rendition/900_319222/-T1z1mm-S800/ https://

	mdcop.weidmueller.com/mediadelivery/rendition/900_319226/-T1z1mm-S800/ https://
	mdcop.weidmueller.com/mediadelivery/rendition/900_319244/-T1z1mm-S800/ https://
	mdcop.weidmueller.com/mediadelivery/rendition/900_319262/-T1z1mm-S800/ https://
	mdcop.weidmueller.com/mediadelivery/rendition/900_319260/-T1z1mm-S800/
ROHS	Konform
UL File Number Search	UL Webseite
Zertifikat-Nr. (UR)	E60693

Downloads

Zulassung / Zertifikat / Konformitätso	do- CE Declaration of Conformity
kument	UKCA declaration of conformity
	Confirmation of Standards EN 45545-2_2020-10
Engineering-Daten	CAD data – STEP
Anwenderdokumentation	<u>StorageConditionsTerminalBlocks</u>
Kataloge	Catalogues in PDF-format
Broschüren	



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Zeichnungen





Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Zubehör

Neutral



Der dekafix (DEK) Markierer ist der universelle Markierer für alle Leitungs- und Steckverbinder sowie Elektronikbaugruppen. Das System eignet sich insbesondere für kurze Zahlenfolgen und umfasst eine große Auswahl an einsatzfertigen Drucken. Die Streifenmontage lässt ein schnelles Aufrasten in einem Arbeitsgang zu. Der Druck ist gut lesbar, kontrastreich und in verschiedenen Breiten erhältlich.

- Große Auswahl an einsatzfertigen Markierern
- Streifenmontage für schnelles Aufrasten
- Klemmenmarkierer passend für alle Weidmüller Leitungsverbinder
- Werden als neutrale MultiCard oder als Standarddruck angeboten

Für Sonderdruck: Bitte senden Sie uns für ihre Beschriftungsvorgaben eine Datei unserer Beschriftungssoftware M-Print PRO oder M-Print PRO Online (ohne Installation).

Art	DEK 5/5 MC NE WS	Ausfuehrung
BestNr.	<u>1609801044</u>	Dekafix, Klemmenmarkierung, 5 x 5 mm, Raster in mm (P): 5.00
GTIN (EAN)	4008190397111	Weidmueller, weiß
VPE	1.000 Stück	



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Zubehör

Neutral



WS-Markierer sind optimal auf Leitungsverbinder der W-Reihe abgestimmt. Dank ihrer Systemkompatibilität lassen sich WS-Schilder auch auf der I-Reihe sowie der Z-Reihe einsetzen. Die großen Beschriftungsflächen erlauben neben langen Beschriftungsketten auch eine mehrzeilige Aufteilung.

WS-Markierer eignen sich besonders für eine Beschriftung mit langen, individuell erstellten Zeichenfolgen. Durch das bewährte MultiCard-Format ist eine Beschriftung mit PrintJet CONNECT oder Plotter möglich.

- In Streifen oder einzeln montierbar
- Markierer im bewährten MultiCard-Format

Für Sonderdruck: Bitte senden Sie uns für ihre Beschriftungsvorgaben eine Datei unserer Beschriftungssoftware M-Print PRO oder M-Print PRO Online (ohne Installation).

Allgemeine Bestelldaten

Art WS 12/6.5 MC NE WS

1609920000

4008190203511

540 Stück

Ausfuehrung

WS, Klemmenmarkierung, 12 x 6.5 mm, Raster in mm (P): 6.50

Weidmueller, Allen-Bradley, weiß

W-Reihe

Best.-Nr.

VPE

GTIN (EAN)



Eine Trennwand wird zur optischen Trennung von Stromkreisen oder zur elektrischen Trennung bei benachbarten Querverbindungen genutzt. Die Kontur kann im Gegensatz zur Abschlussplatte größer als die benachbarten Reihenklemmen sein. Kleiner sollte Sie jedoch nicht sein, da ansonsten die geforderten Luftund Kriechstrecken innerhalb der Applikation nicht mehr eingehalten werden.

Allgemeine Bestelldaten

WTW EN Art Ausfuehrung

1058800000 Best.-Nr. Trennwand (Klemmen), dunkelbeige, Höhe: 86 mm, Breite: 3 mm, V-0,

4008190140175 GTIN (EAN) Wemid

VPE 20 Stück



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Zubehör

SchT Schildträgervarianten



Der Gruppenschildträger SchT 5 S wird direkt auf die Tragschiene TS 32 (G-Schiene) bzw. die Tragschiene TS 35 (Hutschiene) aufgerastet. Unabhängig von Klemme und Klemmentyp kann so die Klemmleistenkennzeichnung vorgenommen werden. SchT 5 und SchT 5 S werden mit ESO 5, STR 5 Schutzstreifen bestückt.

Der SchT 7 ist ein schwenkbarer Gruppenschildträger für Einsteckschilder, der das Betätigen der Klemmschraube ohne Aufwand ermöglicht.

SchT 7 werden mit ESO 7, STR 7 Schutzstreifen oder DEK 5 bestückt.

Einsteckschilder und Schutzstreifen befinden sich unter Zubehör.

Allgemeine Bestelldaten

Art	SCHT 7	Ausfuehrung
BestNr.	<u>0517960000</u>	SCHT, Klemmenmarkierung, 39.3 x 8 mm, Raster in mm (P): 7.00
GTIN (EAN)	4008190001742	Weidmueller, weiß
VPE	20 Stück	

ZGB schwenkbarer Gruppenschildträger



Der ZGB 15 ist ein schwenkbarer Gruppenschildträger. Der Schildträger kann mit den Klemmenmarkierern dekafix 5, WS 12/5 oder dem Einsteckschild ESO 15 bestückt werden.

Der ZGB 30 ist ein schwenkbarer Gruppenschildträger. Der Schildträger kann mit den Klemmenmarkierern dekafix 5, WS 12/5 oder dem Einsteckschild ESO 7 bestückt werden.

Einsteckschilder und Schutzstreifen befinden sich unter Zubehör.

Art	ZGB 15	Ausfuehrung
BestNr.	<u>1636530000</u>	Klemmenmarkierer, Klemmenmarkierung, 15 x 7 mm, Raster in mm
GTIN (EAN)	4008190297053	(P): 5.00 Weidmueller, weiß
VPE	20 Stück	
Art	ZGB 30	Ausfuehrung
Art BestNr.	ZGB 30 1611930000	Ausfuehrung Klemmenmarkierer, Klemmenmarkierung, 32 x 7 mm, Raster in mm
		· ·



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Zubehör

Bezeichnungsträger



Allgemeine Bestelldaten

Art	BZT 1 WS 10/5	Ausfuehrung
BestNr.	<u>1805490000</u>	Zubehör, Bezeichnungsträger
GTIN (EAN)	4032248270231	
VPE	100 Stück	
Art	BZT 1 ZA WS 10/5	Ausfuehrung
Art BestNr.	BZT 1 ZA WS 10/5 1805520000	Ausfuehrung Zubehör, Bezeichnungsträger
	,	
BestNr.	1805520000	

2.5-10 mm²

2.5-10 mm² Abschlussplatten werden an der offenen Seite der letzten Reihenklemme vor dem Endwinkel befestigt. Mit dem Einsatz der Abschlussplatte wird die Funktion der Reihenklemme sowie die angegebenen Bemessungsspannung aufrechterhalten. Ein Berührungsschutz von Spannungsführenden Teilen wird gewährleistet, und die Abschlussklemme ist fingersicher.

Art	WAP 2.5-10/0.5MM	Ausfuehrung
BestNr.	<u>1966380000</u>	Abschlussplatte für Klemmen, dunkelbeige, Höhe: 54.5 mm, Breite:
GTIN (EAN)	4032248688616	0.35 mm, V-0, Wemid, rastbar: Ja
VPE	50 Stück	



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Zubehör

10 mm²

10 mm² Schraubbare Querverbindungen bestehen durch einfaches Handling bei der Montage und Demontage. Dank der großen Auflagefläche können bei höchster Kontaktsicherheit auch große Ströme übertragen werden.

Art	WQV 10/10	Ausfuehrung
BestNr.	1052460000	Querverbinder (Klemmen), geschraubt, gelb, 63 A, Polzahl: 10, Raster
GTIN (EAN)	4008190152130	in mm (P): 9.90, Isoliert: Ja, Breite: 7.55 mm
VPE	20 Stück	
Art	WQV 10/2	Ausfuehrung
BestNr.	<u>1052560000</u>	Querverbinder (Klemmen), geschraubt, gelb, 76 A, Polzahl: 2, Raster in
GTIN (EAN)	4008190154943	mm (P): 9.90, Isoliert: Ja, Breite: 7.55 mm
VPE	50 Stück	
Art	WQV 10/3	Ausfuehrung
BestNr.	<u>1054960000</u>	Querverbinder (Klemmen), geschraubt, gelb, 63 A, Polzahl: 3, Raster in
GTIN (EAN)	4008190079079	mm (P): 9.90, Isoliert: Ja, Breite: 7.55 mm
VPE	50 Stück	
Art	WQV 10/4	Ausfuehrung
BestNr.	<u>1055060000</u>	Querverbinder (Klemmen), geschraubt, gelb, 63 A, Polzahl: 4, Raster in
GTIN (EAN)	4008190188245	mm (P): 9.90, Isoliert: Ja, Breite: 7.55 mm
GIIIV (LAIV)	4000190100245	11111 (1). 3.30, 13011c1 t. 34, Dictic. 7.33 11111
VPE	50 Stück	Tilling (1). 5.50, 150/1012. 34, Dictio. 7.50 Tilling



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold

Germany

www.weidmueller.com

Zubehör

WS 12/6.5



WS/ DEK

Die MultiMark-Klemmenmarkierer sind mit einem innovativen Verbundmaterial aus zwei Komponenten ausgestattet. Die harte Fußkontur des Markierers rastet sicher in den Verbinder ein. Die elastische Oberfläche macht ein leichtes Montieren möglich. Das speziell gestanzte Material macht den Streifen dehnbar und toleriert minimale Abstandsschwankungen, die sich insbesondere bei langen Klemmblöcken aufaddieren können. Ein weiterer Vorteil: die exzellente Bedruckbarkeit der Oberfläche, die materialseitig eine langlebige widerstandsfähige Beschriftung gewährleistet. Bei einer Druckerauflösung von 300 dpi ergibt sich zudem ein sehr gut lesbares Schriftbild.

Ihre Vorteile mit MultiMark

- Fester Halt und langlebiger Druck
- Endlosstreifen spart Montagezeit
- Einfaches Montieren dank innovativem

Verbundmaterial

- Großes Schriftfeld für beste Lesbarkeit
- Hohe Flexibilität durch Herstellerunabhängigkeit

Allgemeine Bestelldaten

Art WS 12/6.5 MM WS
Best.-Nr. 2619930000
GTIN (EAN) 4050118626155

600 Stück

Ausfuehrung

WS, Klemmenmarkierung, 12 x 6.5 mm, Weidmueller, weiß

Testbuchsen

VPE



Testadapter und Prüfstecker dienen der elektrischen Verbindung zwischen Reihenklemmen und dem Test Equipment. So kann im verdrahteten Zustand ein elektrischer Kontakt hergestellt und Messungen durchgeführt werden.

Allgemeine Bestelldaten

Art STB 14/D6/4/M3 SAK10
Best.-Nr. 0169900000
GTIN (EAN) 4008190076665

Zubehör, Steckbuchse

Ausfuehrung

VPE 50 Stück
Art STB 8.5/5/2.3/M3 SAK2.5

Ausfuehrung
Zubehör, Steckbuchse

Best.-Nr. 0280600000 GTIN (EAN) 4008190023188 VPE 50 Stück

08190023188



Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 26 D-32758 Detmold Germany

www.weidmueller.com

Zubehör

W-Reihe



Um einen dauerhaft sicheren Sitz auf der Tragschiene zu gewährleisten und ein verrutschen zu verhindern hat Weidmüller Endwinkel im Programm. Es sind Ausführungen mit Schraube und schraubenlose Ausführungen erhältlich. Auf den Endwinkeln bestehen Markierungsmöglichkeiten, ebenfalls für Gruppenmarkierer und die Möglichkeit der Aufnahme für Prüfstecker.

Allgemeine Bestelldaten

Art WEW 35/2

Best.-Nr. <u>1061200000</u>

GTIN (EAN) 4008190030230 VPE 50 Stück Endwinkel, dunkelbeige, TS 35, HB, Wemid, Breite: 8 mm, 100 °C